

# ISO 4254-20:2025-01 (E)

## Agricultural machinery - Safety - Part 20: Grape, olives and coffee harvesters

---

<b>Contents</b>		<b>Page</b>
Foreword .....		iv
Introduction .....		v
1	Scope .....	1
2	Normative references .....	1
3	Terms and definitions .....	2
4	Safety requirements and/or protective/risk reduction measures .....	3
4.1	General .....	3
4.1.1	Applicable general standards .....	3
4.1.2	Applicable standards for agricultural machines .....	3
4.1.3	Lighting .....	3
4.1.4	Extractor (blower) .....	4
4.1.5	Cleaning the harvester .....	4
4.1.6	Elements in direct contact with grapes .....	5
4.1.7	Operator's station .....	5
4.2	Additional requirements for self-propelled machines .....	6
4.2.1	Failure of power supply .....	6
4.2.2	Remote control .....	6
4.2.3	Stability of the grapes and olives harvester .....	6
4.2.4	Stability of the coffee harvester .....	7
4.2.5	Stability for storage of the harvesting picking unit .....	7
4.2.6	Noise .....	7
4.2.7	Presence of the operator .....	8
4.2.8	Brakes .....	8
4.2.9	Glare .....	8
4.2.10	Audible alarm .....	8
4.2.11	Batteries and other power sources .....	9
4.2.12	Acoustic warning (horn) .....	9
4.3	Additional requirements for trailed machines .....	9
4.3.1	Remote control .....	9
4.3.2	Failure of power supply .....	9
4.3.3	Stability .....	9
4.3.4	Noise .....	9
4.3.5	Brakes .....	10
5	Verification of the safety requirements and/or protective/risk reduction measures .....	10
5.1	General .....	10
5.2	Test for the parking brake .....	11
6	Information for use .....	11
6.1	Operator's manual -- Content of the manual .....	11
6.2	Safety and instructional labels .....	13
6.2.1	Safety label about overhead power lines .....	13
6.2.2	Criteria .....	13
6.2.3	Requirements for safety labels .....	13
6.3	Marking .....	13
6.3.1	General .....	13
6.3.2	Marking for lifting and tying down the machine .....	13
6.3.3	Marking regarding stability .....	13
Annex A (normative)	Additional requirements for remote-controls .....	14
Bibliography .....		17